

Г) ГРУПАЦИЈА ДРУШТВЕНО-ХУМАНИСТИЧКИХ НАУКА

С А Ж Е Т А К
РЕФЕРАТА КОМИСИЈЕ О ПРИЈАВЉЕНИМ КАНДИДАТИМА
ЗА ИЗБОР У ЗВАЊЕ

I - О КОНКУРСУ

Назив факултета: **Универзитет у Београду - Филолошки факултет**
Ужа научна, односно уметничка област: **Недерландистика**
Број кандидата који се бирају: **1 (један)**
Број пријављених кандидата: **1 (један)**
Имена пријављених кандидата:
1. **Александар (Славко) Ђокановић**

II - О КАНДИДАТИМА

1) - Основни биографски подаци

- Име, средње име и презиме: **Александар, Славко, Ђокановић**
- Датум и место рођења: **15. 7. 1974, Пожега**
- Установа где је запослен: **Универзитет у Београду – Филолошки факултет**
- Звање/радно место: **виши лектор за Савремени низоземски језик**
- Научна, односно уметничка област: **Недерландистика**

2) - Стручна биографија, дипломе и звања

Основне студије:

- Назив установе: **Универзитет у Београду – Филолошки факултет**
- Место и година завршетка: **Београд, 2000. године**

Мастер:

- Назив установе: /
- Место и година завршетка: /
- Ужа научна, односно уметничка област: /

Магистеријум:

- Назив установе: **Универзитет у Београду – Филолошки факултет**
- Место и година завршетка: **Београд, 2009. године**
- Ужа научна, односно уметничка област: **Недерландистика**

Докторат:

- Назив установе: **Универзитет у Београду – Филолошки факултет**
- Место и година одбране: **Београд, 2022. године**
- Наслов дисертације: **Постмодерна обрада мита о Аргонаутима у романима „Једно страно племе ме је отело“ Вилема Бракмана, „Медеја. Гласови“ Кристе Волф и „Златно руно“ Борислава Пекића**

- Ужа научна, односно уметничка област: **Недерландистика**

Досадашњи избори у наставна и научна звања:

-**2003-2015: спољни сарадник на Групи за недерландистику (Универзитет у Београду – Филолошки факултет)**

- 2015-2021: лектор за ужу научну област Недерландистика (Универзитет у Београду – Филолошки факултет)
- 2021 до данас: виши лектор за ужу научну област Недерландистика (Универзитет у Београду – Филолошки факултет)
- 2006-2009: лектор на Катедри за немачки језик (Универзитет у Крагујевцу – Филолошко-уметнички факултет)
- 2009-2015: виши лектор на Катедри за немачки језик (Универзитет у Крагујевцу – Филолошко-уметнички факултет)

3) Испуњени услови за избор у звање ДОЦЕНТА

ОБАВЕЗНИ УСЛОВИ:

	<i>(заокружити испуњен услов за звање у које се бира)</i>	оцена / број година радног искуства
1	<u>Пристапно предавање из области за коју се бира, позитивно оцењено од стране високошколске установе</u>	Одржано 25. 1. 2023. године. Оцена: 5 (пет) Тема: <i>Архетип Велике мајке у роману Једно страно племе ме је отело Вилема Бракмана</i>
2	<u>Позитивна оцена педагошког рада у студентским анкетама током целокупног претходног изборног периода</u>	Укупна просечна оцена 3,71/1 у академској 2021/22 години
3	<u>Искуство у педагошком раду са студентима</u>	19, 5 година

	<i>(заокружити испуњен услов за звање у које се бира)</i>	Број менторства / учешћа у комисији и др.
4	Резултати у развоју научнонаставног подмлатка	/ Др Александар Ђокановић се <u>први пут</u> предлаже за избор у звање доцента.
5	Учешће у комисији за одбрану три завршна рада на академским специјалистичким, односно мастер студијама	/ Реч је о <u>првом избору</u> у звање доцента.
6	Менторство или чланство у две комисије за израду докторске дисертације	/ Реч је о <u>првом избору</u> у звање доцента.

	(заокружити испуњен услов за звање у које се бира)	Број радова, сапштења, цитата и др	Навести часописе, скупове, књиге и друго
7	Објављен један рад из категорије М20 или три рада из категорије М51 из научне области за коју се бира.	1 x M23 3 x M51	<p>1. Đokanović, A. (2018). „Transformaties van de Argonautenmythe in de roman <i>Een vreemde stam heeft mij geroofd</i> van Willem Brakman“, <i>Neerlandica Wratislaviensia</i>, 149-163.</p> <p>2. Ђокановић, А. (2021). „Трансформација мита о Едипу у драми Слепац Хуга Клауса“, <i>Анали Филолошког факултета</i>, 33(1): 245-258. (M51)</p> <p>3. Ђокановић, А. (2013). „Проблем зла у Гетеовој драми Фауст“, <i>Наслеђе</i> 24: 127-140.</p> <p>4. Ђокановић, А. (2012). „Религија, филозофија и музика као симболи декаденције у роману Буденброкови Томаса Мана“, <i>Наслеђе</i> 22: 35-45.</p>
8	Саопштен један рад на научном скупу, објављен у целини (М31, М33, М61, М63)	1xM31	Đokanović, A. (2018). „Oedipus herverteld: Hugo Claus' <i>Blindeman</i> , Velimir Lukićs <i>De Thebaanse pest</i> en Heiner Müllers <i>Oedipus, Tiran'</i> , u: J. Novaković-Lopušina (ur.), <i>Tri decenije beogradske nederlandistike</i> . Beograd: Filološki fakultet, pp. 42-56.
9	Објављена два рада из категорије М20 или пет радова из категорије М51 у периоду од		

	последњег избора у звање из научне области за коју се бира.		
10	Оригинално стручно остварење или руковођење или учешће у пројекту		
11	Одобрен и објављен универзитетски уџбеник за предмет из студијског програма факултета, односно универзитета или научна монографија (са ISBN бројем) из научне области за коју се бира, у периоду од избора у претходно звање		
12	Један рад са међународног научног скупа објављен у целини категорије М31 или М33		
13	Један рад са научног скупа националног значаја објављен у целини категорије М61 или М63.		
14	Објављена један рад из категорије М20 или четири рада из категорије М51 у периоду од последњег избора из научне области за коју се бира. <i>(за поновни избор ванр. проф)</i>		
15	Један рад са међународног научног скупа објављен у целини категорије М31 или М33. <i>(за поновни избор ванр. проф)</i>		
16	Један рад са научног скупа националног значаја објављен у целини категорије М61 или М63. <i>(за поновни избор ванр. проф)</i>		
17	Објављен један рад из категорије М21, М22 или М23 од првог избора у звање ванредног професора из научне области за коју се бира		
18	Објављен један рад из категорије М24 од првог избора у звање ванредног професора из научне области за коју се бира. Додатно испуњен услов из категорије М21, М22 или М23 може, један за један, да замени услов из категорије М24 или М51		
19	Објављених пет радова из категорије М51 у периоду од последњег избора из научне области за коју се бира. Додатно испуњен услов из категорије М24 може, један за један, да замени услов из категорије М51		
20	Цитираност од 10 хетеро цитата.		
21	Два рада са међународног научног скупа објављена у целини категорије М31 или М33		
22	Два рада са научног скупа националног значаја објављена у целини категорије М61 или М63		

23	Одобрен и објављен универзитетски уџбеник за предмет из студијског програма факултета, односно универзитета или научна монографија (са ISBN бројем) из научне области за коју се бира, у периоду од избора у претходно звање		
24	Број радова као услов за менторство у вођењу докт. дисерт. – (стандард 9 Правилника о стандардима...)		

ИЗБОРНИ УСЛОВИ:

<i>(изабрати 2 од 3 услова)</i>	<i>Заокружити ближе одреднице (најмање по једна из 2 изабрана услова)</i>
<u>1. Стручно-професионални допринос</u>	<p>1. Председник или члан уређивачког одбора научних часописа или зборника радова у земљи или иностранству.</p> <p>2. Председник или члан организационог или научног одбора на научним скуповима националног или међународног нивоа.</p> <p>3. Председник или члан комисија за израду завршних радова на академским мастер или докторским студијама.</p> <p>4. Руководилац или <u>сарадник на домаћим и међународним научним пројектима.</u></p>
<u>2. Допринос академској и широј заједници</u>	<p>1. Чланство у страним или домаћим академијама наука, чланство у стручним или научним асоцијацијама у које се члан бира.</p> <p>2. Председник или члан органа управљања, стручног органа или комисија на факултету или универзитету у земљи или иностранству.</p> <p>3. Члан националног савета, стручног, законодавног или другог органа и комисије министарстава.</p> <p>4. Учесће у наставним активностима ван студијских програма (перманентно образовање, курсеви у организацији професионалних удружења и институција, програми едукације наставника) или у активностима популаризације науке.</p> <p>5. Домаће или међународне награде и признања у развоју образовања или науке.</p>
<u>3. Сарадња са другим високошколским, научноистраживачким установама, односно установама културе или уметности у земљи и иностранству</u>	<p>1. Руководијење или учешће у међународним научним или стручним пројектима и студијама</p> <p>2. Радно ангажовање у настави или комисијама на другим високошколским или научноистраживачким институцијама у земљи или иностранству, или звање гостујућег професора или истраживача.</p> <p>3. Руководијење радом или чланство у органу или професионалном удружењу или организацији националног или међународног нивоа.</p> <p>4. Учесће у програмима размене наставника и студената.</p> <p>5. Учесће у изради и спровођењу заједничких студијских програма</p> <p>6. Предавања по позиву на универзитетима у земљи или иностранству.</p>

Поред наставне и педагошке делатности, др Александар Ђокановић врло активно учествује у популаризацији холандског језика, али и холандске и фламанске књижевности и културе кроз учешће на трибинама и манифестацијама у земљи. Поред тога, досада је био на већем броју стипендија у иностранству, а учесник је и у

европском преводилачком пројекту CELA - *Connecting Emerging Literary Artists* као преводилац са фламанског на српски језик. Изузетно је активан сарадник годишњака за холандску и фламанску књижевности и културу *Еразмо* у ком је објавио велики број превода, а био је и члан редакције тематског зборника *Три деценије београдске недерландистике* Филолошког факултета. Излагао је на већем броју научних и стручних скупова у иностранству, чиме је несумњиво допринео популаризацији српске недерландистике, Филолошког факултета, али и Универзитета у Београду.

III - ЗАКЉУЧНО МИШЉЕЊЕ И ПРЕДЛОГ КОМИСИЈЕ

На конкурс за избор у звање и на радно место доцента за ужу научну област Недерландистика, предмет Холандска и фламанска књижевност, објављен у листу „Послови“ бр. 1017 од 7. децембра 2022. године пријавио се један кандидат – др Александар Ђокановић, виши лектор на Групи за недерландистику.

Кандидат др Александар Ђокановић је на Катедри за германистику, Група за недерландистику, ангажован од 2003. године у различитим звањима. Током деветнаестогодишњег рада у настави стекао је богато наставно и педагошко искуство држећи вежбе из различитих предмета. Осим тога, континуирано се едуковао и након окончаних основних и магистарских студија недерландистике похађањем стручних семинара и радионица у земљи и иностранству. Поред наставне делатности, кандидат се бавио и књижевним и стручним превођењем. Колега др Александар Ђокановић се истиче као вредан и изузетно компетентан члан Катедре за германистику, који своје дужности обавља крајње савесно, благовремено и тачно, увек показујући спремност на тимски рад и пуну сарадњу са свим наставницима и сарадницима Катедре за германистику.

Након што је Комисија пажљиво проучила конкурсну документацију, констатовала је да колега др Александар Ђокановић у потпуности испуњава све услове предвиђене конкурсом, Законом о високом образовању Републике Србије и Статутом Филолошког факултета Универзитета у Београду за избор у звање и на радно место на које конкурише.

На основу изнетог мишљења чланови Комисије једногласно и са задовољством предлажу Изборном већу Филолошког факултета Универзитета у Београду да др Александра Ђокановића, досадашњег вишег лектора за ужу научну област Недерландистика, предмет Савремени низоземски језик, изабере у звање и на радно место доцента за ужу научну област Недерландистика, предмет Холандска и фламанска књижевност.

Место и датум: Београд, 25. 1. 2023.

КОМИСИЈА

др Бојана Будимир, председник
доцент
Филолошки факултет
Универзитет у Београду

др Јелица Новаковић-Лопушина, члан
редовни професор
Филолошки факултет
Универзитет у Београду

др Јелена Кнежевић, члан
доцент
Филолошки факултет
Универзитет Црне Горе